

KLAPPENTEXT unter:

<http://www.amazon.de/exec/obidos/ASIN/3000290990>

ISBN 9783000290992; Preis 12,95 euro; Verlag Lehrmittel-Wagner:

CD-ROM

Wortschatz-Uebersetzungen (60000 Fachbegriffe) fuer Kfz-Mechatroniker /
Mechatronik-Ingenieure / Elektroniker / IT-Systemelektroniker / Industriemechaniker /
Maschinenbau-Techniker

Deutsch - Englisch.

Technisches Englisch - Deutsch

LESEPROBE / Demo der Fachausdrücke aus dem KFZ-Technik-Bereich:

Abgasanalysator {kfz} **automotive gas analyzer**

Anschlagbolzen {kfz} **stop pin**

Anzugsmoment {kfz} **breakaway torque**

Batterie {kfz} **car battery**

Bremsflüssigkeit {kfz} **brake fluid**

Bremsflüssigkeitsbehälter {kfz} **brake-fluid reservoir**

Bremsflüssigkeitsstand {kfz} **brake-fluid level**

Bremsflüssigkeitswarnleuchte {kfz} **low brake fluid level warning light**

Dichtheitsprüfung {kfz} **air-tightness test**

Drehzahl {kfz} **rotational speed**

Druckgefälle (Kraftstoff) {kfz} **pressure drop (fuel)**

elektrische Abstellvorrichtung, ELAB (elektromagnetische Abstellvorrichtung) {kfz}
solenoid-operated shutoff

elektronisch geregelte Bremsanlage {kfz} **electronically controlled braking system,**
ELB

elektronisch geregelte Fahrwerksabstimmung {kfz} **electronically controlled**
suspension (ECS)

elektronisch geregelter Vergaser {kfz} **electronically controlled carburetor**

elektronische Antiblockiervorrichtung {kfz} **anti-lock braking system (ABS)**

Fahrzeugabmessungen {kfz} **vehicle dimensions**

Flankenspiel (Zahnrad) {kfz} **backlash (gear)**

Gabelhebel (Starter) {kfz} **fork lever (starter)**

Generator (Drehstromgenerator) {kfz} **alternator**

Getriebeölwanne {kfz} **transmission oil pan**

Hydrauliköle {Hydraulik} **hydraulic oils**

Kompressionsendtemperatur {kfz} final compression temperature

Kontrollanzeige {kfz} Warning indicator

Kühlmittel {kfz} engine coolant

Lagerspiel {kfz} bearing clearance

Motorelektrik {kfz} engine electrical systems

Motoröl {kfz} Engine oil

Motorölkreislauf (Motorschmieröl- Kreislauf) (Schmierölkreislauf) {kfz} engine lube-oil circuit

öl {kfz} oil

Oszilloskop {Messen-Steuern-Regeln} oscilloscope

Positionsgeber (elektronische Zündung) {kfz} reference mark sensor

Reibmoment {kfz} friction torque

Reinigungsadditiv (Benzin) {kfz} detergent additive (gasoline)

schmieren {kfz} lubricate to

Schmierfett {kfz} lubricating grease

Schmiermittel {Mechanik} lubrication solvent

Sicherungseinsatz {Elektronik} fuse link
Sicherungseinsatz {Elektronik} fuse plug

starten mit Starthilfekabel {kfz} jump-start

Starterdrosselklappe {kfz} starting butterfly valve

Starterklappe {kfz} choke plate
Starterklappe {kfz} choke valve

Steuerzeit (Stellzeit) {kfz} control time

Steuerzeitenumschaltung {kfz} control-time switching

Temperaturgeber-Warnkontakt {kfz} temperature transmitter warning contact

Ventilspiel {Mechanik} valve clearance

wartungsarm {kfz} low-maintenance

usw.

Impressum:

<http://www.englisch-woerterbuch-mechatronik.de>

Verlag Lehrmittel-Wagner
Technischer Autor Dipl.-Ing. (FH), Elektrotechnik Markus Wagner
Im Grundgewann 32a
Germany - 63500 Seligenstadt
USt-IdNr: DE238350635
Tel.: 06182/22908
Fax: 06182843098

(Car tech for you - Fach-Übersetzungen Wörterbuch Technik /Kfz-Elektronik / Maschinenbau /
Anlagenbau Fachwörter BasicWords Kraftfahrtechnik Elektronik Computertechnik Autoelektrik
Autoelektronik Motormanagement Fahrsicherheitssysteme)